

MEDICINSKI ENGLSKI 1	
OPĆE INFORMACIJE	
Nositelj predmeta	Lorna Dubac Nemet, prof.
Suradnici	-
Studij	Integrirani preddiplomski i diplomski sveučilišni studij Medicine
Status predmeta	Obavezni
Godina studija, semestar	1. godina, 1. semestar
Bodovna vrijednost (ECTS)	0
Način izvođenja nastave (broj sati)	Predavanja (20)
Očekivani broj studenata na predmetu	70
OPIS PREDMETA	
Ciljevi predmeta	
Prvi dio cjelokupnog 6-godišnjeg nastavnog programa medicinskog engleskog (1. godina) predstavlja uvod u medicinsku terminologiju, tj. bavi se morfologijom medicinskih termina i tvorbom riječi. Usvajanjem određenoga broja najfrekventnijih osnova riječi, prefiksa i sufiksa, studenti će ovladati svojevrsnim alatom koji će im omogućiti ne samo prepoznavanje velikoga broja medicinskih termina, već i tvorbu riječi prema potrebi, čime će se osigurati temelji za lakše praćenje stručne literature na engleskom jeziku.	
Uvjeti za upis predmeta i ulazne kompetencije koje su potrebne za predmet	
Znanje engleskog jezika na razini B1/B2 (CEFR)	
Ishodi učenja na razini programa kojima predmet pridonosi	
2.2, 2.3, 3.4	
Očekivani ishodi učenja na razini predmeta (5-10 ishoda)	
1. Interpretirati medicinski izraz i njegove sastavne dijelove (prefiks, sufiks, korijen riječi) 2. Utvrditi značenje dijelova medicinskog izraza za terminologijsku cjelinu 3. Primjenjujući pravila tvorbe medicinskih izraza i poznavanje medicinskih prefiksa, korijena i sufiksa, na osnovu objašnjenja na engleskom jeziku, oblikovati medicinski engleski izraz 4. Usporediti medicinske izraze engleskog jezika koji se odnose na tijelo kao cjelinu s istovjetnim izrazima korištenim u hrvatskom jeziku 5. Odabrati adekvatni terminologijski registar sukladno stručnoj razini sugovornika (opća engleska terminologija za medicinske pojmove vs stručna medicinska terminologija)	
Sadržaj predmeta	
P1-6 Uvod u tvorbu riječi (medicinska terminologija na engleskom jeziku). Sufiksi, prefiksi, tvorbene osnove. Osnovna građa riječi; analiza riječi; tvorba: korijen + vezni vokal = tvorbena osnova (word roots , combining vowels, combining forms); zadaci i vježbe. P7-10 Izrazi koji se odnose na tijelo u cjelini: strukturna organizacija tijela (stanice, tkiva, organi, sustavi, organizam); tjelesne šupljine, trbušno-zdjelične regije (9) i kvadranti, anatomska podjela kralježnice, izrazi za položaj i smjer, tjelesne ravnine; zadaci i vježbe. P11-16 Nastavci (suffixes): uobičajeni nastavci u medicinskom nazivlju i tvorba stručnog nazivlja pomoću njih; razumijevanje složenih riječi; niz uobičajenih medicinskih izraza, njihovo objašnjenje, tj. razumijevanje pojedinih dijelova riječi i tvorba novih; latinske množine medicinskog nazivlja; zadaci i vježbe P17-20 Predmeci (prefixes): predmetak + korijen riječi + (vezni vokal) + nastavak; uobičajeni	

predmeci i medicinsko nazivlje; zadaci i vježbe.

Vrste izvođenja nastave

Predavanja

Obaveze studenata

Pohađanje svih oblika nastave je obavezno, a student mora pristupiti svim provjerama znanja. Student može opravdano izostati s 30% svakog od oblika nastave.

Praćenje rada studenata (*povezanost ishoda učenja, nastavnih metoda i ocjenjivanja*)

Nastavna aktivnost	ECTS	Ishod učenja	Aktivnost studenta	Metode procjenjivanja	Ocjenjski bodovi	
					Min.	Max.
Pohađanje nastave	0,20	1-5	Prisutnost na nastavi, zadaci	Evidencija	2	20
Završni ispit	0,80	1-5	Učenje za završni ispit	Pismeni ispit	48	80
Ukupno	1				50	100

Vrednovanje završnog ispita:

Postotak točno riješenih zadataka (%)	Ocjenjski bodovi
100%-95%	80
94,99-90%	76
89,99-85%	71
84,99-80%	66
79,99-75%	61
74,99-70%	57
69,99-65%	52
64,99-60%	48

Oblikovanje završne ocjene:

Ocjenjskim bodovima iz izlaganja medicinske teme pridružuju se bodovi ostvareni tijekom nastave. Ocjenjivanje se vrši apsolutnom raspodjelom, odnosno na temelju konačnog postignuća i uspoređuje se s brojčanim sustavom na sljedeći način:

A – izvrstan (5): 80-100 ocjenjskih bodova ; B – vrlo dobar (4): 70-79,99 ocjenjskih bodova; C – dobar (3): 60-69,99 ocjenjskih bodova; D – dovoljan (2): 50-59,99 ocjenjskih bodova

Obavezna literatura (dostupna u knjižnici i putem ostalih medija)

Naslov	Broj primjeraka u knjižnici	Dostupnost preko ostalih medija
1. Davi-Ellen Chabner: The Language of Medicine, 12th edition, Saunders, 2020 (odabrana poglavlja)	10	
2. Aleksandra Žmegač Horvat: Medical English workbook, Medicinska naklada Zagreb, 2008 (odabrani zadatci)	30	

Dopunska literatura

1. V. Tanay: Hrvatsko-engleski i englesko-hrvatski rječnik medicinskog nazivlja, Medicinska naklada Zagreb, 2003
2. E. Miščin, V. Čeliković: Englesko-hrvatski medicinski rječnik, Školska knjiga Zagreb, 2005

3. Oxford University Press: Concise Medical Dictionary, Oxford, 2002

Načini praćenja kvalitete koji osiguravaju stjecanje izlaznih kompetencija

Anonimna, kvantitativna, standardizirana studentska anketa o predmetu i radu nastavnika koju provodi Ured za kvalitetu Medicinskog fakulteta Osijek.

Napomena

E-učenje ne ulazi u norma sate predmeta, ali se koristi u nastavi i sadrži poveznice na različite stranice, video i audio materijale dostupne na mrežnim stranicama.